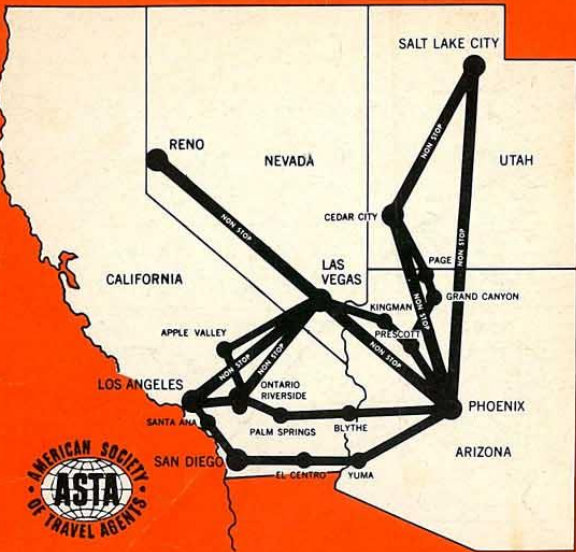


BonanzaLand U. S. A.



EFFECTIVE AUG. 16, 1963

EN VIGENCIA DESDE
16 DE AGOSTO DE 1963

BONANZA AIR LINES



the **DOUGLAS**



DC-9

-Another Great Name
to be added to Bonanza's all
Jet-Powered fleet!

In service early 1966. Subject to C.A.B.
and Department of Commerce approval.

Serving the Sunny Southwest ...

ARIZONA - CALIFORNIA - NEVADA - UTAH

BONANZA

FIRST ALL JET-POWERED
AIRLINE IN AMERICA

Manager
Hawaiian Airlines
La Salle Hotel, Suite 752
10 No. La Salle St.
Chicago 2, Ill.

Bulk Rate
U. S. POSTAGE
PAID
PERMIT NO. 39
LAS VEGAS, NEV.

MONEY-SAVING EXCURSION FARES
ECONOMÍA EN PRECIOS DE EXCURSIÓN

between and	Las Vegas	Phoenix	Salt Lake City	Yuma
Apple Valley	\$20.00(2)			
Blythe	41.00(2)	\$21.00(1)		
Cedar City		36.00(1)	\$27.00(1)	
El Centro		27.00(1)		
Kingman	13.00(1)	22.00(1)		
Los Angeles	26.00(2)	41.00(1)		\$31.00(1)
Ontario	24.00(2)	38.00(1)		
Page			44.00(1)	
Palm Springs		27.00(2)		
Phoenix	30.00(2)		56.00(1)	
Prescott	22.00(1)			
Reno	40.10(3)	64.00(2)		75.00(2)
Riverside	24.00(2)	38.00(1)		
San Diego	39.00(2)	35.00(1)		20.00(1)
Santa Ana	33.00(2)	39.00(1)		26.00(1)
Yuma	46.00(2)	22.00(1)		

NOTE: References

- 7-day return limit. Applicable all days. May be combined with other fares.
- 10-day return limit. Applicable daily except on flights departing between 6:00 a.m. and 10:00 p.m. on Friday or on flights departing between 12:00 noon and 10:00 p.m. on Sunday. May not be combined with other fares.
- 10-day return limit. Applicable daily except Friday and Sunday. May be combined with other fares.

LEYENDA:

- Con 7 días limite de regreso. Aplicable todos los días. Puede ser combinado con otras tarifas.
- 10 días límite de regreso. Aplicable diariamente a excepción de los vuelos que salen entre las 6:00 a.m. y las 10:00 p.m. los Viernes. O en los vuelos que salen entre las 12:00 del día y las 10:00 p.m. los Domingos. No se puede combinar con otra tarifa.
- 10 días límite de regreso. Aplicable diariamente con excepción de los Viernes y los Domingos. Se puede combinar con otras tarifas.

PASSENGER INFORMATION

Reservations - Reservations must be made in advance and are tentative until tickets are purchased. Bonanza Air Lines reserves the right to cancel the reservation of any passenger who fails to present himself at the Bonanza Air Lines Airport ticket office at least 10 minutes before scheduled departure of flight on which his reservation was made.

Re-confirmation - All stopover or return passengers must re-confirm their reservations at least six hours prior to flight time. Contact nearest Bonanza office.

Schedules - Schedules show the time at which planes may be expected to arrive at or depart from stations, and to connect with other planes, but Bonanza Air Lines will not be responsible for consequences arising from delays or from errors in the printed schedule. Times shown are subject to change without notice.

Baggage - 40 pounds of personal baggage will be carried free on one ticket. Baggage in excess of 40 pounds may be carried at established excess baggage rates.

Children's Fares - One child under two years of age, not occupying a seat, will be carried free with each accompanying passenger 12 years of age or older. Children two years of age and under 12 years of age will be charged one-half of applicable one-way adult fare, or \$4.70, whichever is greater.

FIRST CLASS ONE WAY FARES
PRECIO DE UN PASAJE DE PRIMERA CLASE

	Apple Valley	Blythe	Cedar City	El Centro	Grand Canyon	Kingman	Las Vegas	Los Angeles
BLYTHE	17.95							
CEDAR CITY		35.10						
EL CENTRO	22.70	29.45	39.50					
GRAND CANYON	32.25	24.50	14.05	28.65				
KINGMAN	19.80	25.90		30.05	14.85			
LAS VEGAS	13.45	29.30		34.05	20.80	8.40		
LOS ANGELES	9.75	17.20	43.00	16.40	32.40	27.35	21.10	
ONTARIO	5.30	14.75	43.00	19.55	32.40	22.95	16.60	6.55
PAGE			30.85	13.00	34.95	8.70		38.65
PALM SPRINGS - INIDIO	12.30	9.00	40.45	24.50	29.85	30.00	23.70	11.40
PHOENIX	27.35	13.70	23.75	17.85	13.10	14.30	20.60	27.35
PRESOTT	26.20	19.55	17.70	23.70	7.05	8.80	14.80	27.35
RENO	34.55	47.20		47.50	45.20	32.85	26.50	34.55
RIVERSIDE	5.30	14.75	43.00	19.55	32.40	22.95	16.60	6.55
SALT LAKE CITY			48.45	17.85	52.85	29.90		58.80
SAN DIEGO	16.95	25.45	43.00	9.45	32.40	34.15	28.30	10.35
SANTA ANA - LAGUNA BEACH	12.40	19.90	43.00	12.35	32.40	30.15	23.80	6.35
YUMA	27.60	25.75	34.75	6.95	24.15	25.85	31.90	20.50

	Ontario	Page	Palm Springs Indio	Phoenix	Prescott	Reno	Riverside	Salt Lake City	San Diego	Santa Ana
PAGE	38.65									
PALM SPRINGS - INIDIO	9.10	36.20								
PHOENIX	25.00	19.35	19.00							
PRESOTT	27.35	13.30	24.85	7.90						
RENO	34.55		41.55	44.60	39.20					
RIVERSIDE		38.65	9.10	25.00	27.35	34.55				
SALT LAKE CITY	58.80	29.40	53.95	37.05	33.45		58.80			
SAN DIEGO	13.75	38.65	18.75	23.30	27.35	42.80	13.75	58.35		
SANTA ANA - LAGUNA BEACH	9.20	38.65	14.25	25.60	27.35	37.20	9.20	58.80	8.80	
YUMA	24.40	31.35	29.40	14.15	19.10	52.40	24.40	49.10	13.15	17.25

All fares quoted in U.S. dollars.

Los precios de los pasajes son dados en moneda del curso legal de EE. UU.

(All fares subject to 5% Federal Airways Tax.)

(Todas las tarifas sujetas a un impuesto federal de transporte del 5%.)

INFORMACIÓN PARA LOS PASAJEROS

Reservaciones: Estas deben ser hechas por adelantado pero no son definitivas hasta que la compra de boleto se haya efectuado. Bonanza Air Lines se reserva el derecho de cancelar la reservación de cualquier pasajero que no se presente en las oficinas del aeropuerto de Bonanza Air Lines, por lo menos diez minutos antes de la hora señalada para la salida del vuelo en la cual la reservación haya sido hecha.

Re-confirmaciones: Después de una parada temporal o cuando un pasajero este de regreso. Este debe re-confirmar su reservación por lo menos 6 horas antes de la hora del vuelo. Solicite informes en la oficina mas próxima de Bonanza Air Lines.

Horarios: Los horarios indican la hora en que un avión lleve o departa de una estación y para hacer conexiones con otros aviones. Pero Bonanza Air Lines no es responsable por consecuencias que se deriven de demoras o de errores de imprenta de esta horario. Los horarios indicados están sujetos a cambio sin previo aviso.

Equipaje: Cada pasajero tiene derecho a 40 libras de equipaje gratis. La carga en exceso de 40 libras será llevada al precio establecido de equipaje.

Niños: Todo niño menor de dos años que no ocupe un asiento tiene derecho a transporte gratis, siempre que este acompañado de una persona de 12 años o mayor. Niños de dos años o menores de 12 años de edad, pagarán la mitad del precio de un pasaje de ida ó \$4.70 (U.S.) según el que sea mayor.

CHARGE BONANZA TRAVEL TO



CARGUE SU VIAJE BONANZA AIR LINES A



Did You Know . . .
¿Sabría Ud. . .

that BONANZA—
que BONANZA—

was the first all jet-powered airline in America?
fue la primera línea aérea de América equipada totalmente con aviones jets?

was the first airline to provide 50% reduced fares for members of the clergy?
fue la primera línea aérea en la cual los miembros del clero pudieron obtener el 50% de descuento sobre el precio del pasaje?

was the first U.S. airline to provide 50% reduced fares for youths aged 12 through 21?
fue la primera línea aérea en la cual los jóvenes desde los 12 hasta 21 años de edad pudieron obtener el 50% de descuento sobre el precio del pasaje?

RESERVATIONS & INFORMATION
RESERVACIONES E INFORMACIONES

AIRPORTS — RESERVATIONS/AIR FREIGHT TELEPHONE
AEROPUERTO—RESERVACIONES—TELÉFONO PARA
TRANSPORTE DE CARGA

Las Vegas, Nev. Los Angeles, Calif.	Sahara Hotel Lobby 9365 Wilshire Blvd. Beverly Hills Adams Hotel Lobby 120 Mill St. Hotel Utah Lobby	736-2955 275-4133 272-9366 252-6021 329-0001 DAvis 8-8656
--	---	--

CITY	AIRPORT NAME	TELEPHONE
Apple Valley, Calif.	Apple Valley	Chapel 7-7209
Blythe, Calif.	Municipal	948-6171
Burbank, Calif.	L.A. International	*Zenith 2-1651
Cedar City, Utah	Municipal	586-9741
El Centro, Calif.	Imperial County	352-4218
Glendale, Calif.	L.A. International	*Zenith 2-1651
Grand Canyon, Ariz.	Valle	3
Indio, Calif.	Palm Springs	325-5053
Kingman, Ariz.	Municipal	Skyline 3-3630
Laguna Beach, Calif.	Orange County	545-1146
Las Vegas, Nev.	McCarran Field	736-2955 736-2704 (AF)
Los Angeles, Calif.	L.A. International (Ticketing Building No. 3)	275-4133 272-9366
Ontario, Calif.	Ontario International	646-3456 (AF) 339-2955 986-6724
Page, Ariz.	Glen Canyon	984-3381 (AF)
Palm Springs, Calif.	Palm Springs	645-2404
Phoenix, Ariz.	Sky Harbor	325-5053 252-6021 275-4502 (AF)
Prescott, Ariz.	Municipal	445-2812
Reno, Nev.	Municipal	329-0001
Riverside, Calif.	Municipal	684-6221 688-6221 (AF)
Salt Lake City, Utah	Municipal	Davis 8-8656
San Diego, Calif.	Lindbergh Field	296-6144
Santa Ana, Calif.	Orange County	545-1146
Tucson		622-1261
Victorville, Calif.	Apple Valley	Chapel 7-7209
Yuma, Ariz.	Yuma International	782 1871

Reference Notes —
(AF)—indicates telephone number for Air Freight information. When separate number is not listed, Air Freight information may be obtained by calling Reservation telephone number.

* Dial operator and ask for Zenith number listed.

LEYENDA
(AF) — Indica el número de teléfono para obtener información sobre Transporte De Carga. Si aparece un número separado, esta información sobre Transporte De Carga se puede obtener llamando al teléfono de reservaciones.

* Llame al operador y pregunte por el número "Zenith" que aparece en la lista.

ALL FLIGHTS JET-PROP
SILVER DART EQUIPMENT

SALT LAKE CITY / RENO / LAS VEGAS — PHOENIX

TODOS LOS VUELOS SON CON
AVIONES TURBO HELICE SILVER DART

READ DOWN

READ UP

111	511	131 Ex Sun Menos Domingo	131 Sun Only Solo Domingo	101	133	501	135	515	FLIGHT NUMBER	512 Ex Sun Menos Domingo	132	134	502	102	136	514	104	114
	11 20					3 50		7 50	Lv SALT LAKE CITY MST Ar	10 48			2 15			7 13		
	12 31							9 01	Lv Cedar City " Lv	9 40						6 05		
								9 39	Lv Page (Glen Canyon Dam) " Lv	8 55								
								10 22	Lv Grand Canyon " Lv	8 19								
									Lv RENO PDT Ar		8 35	1 45			7 17			
									Ar LAS VEGAS " Lv		7 00	12 10			5 35			
									Lv LAS VEGAS PDT Ar									
									Lv Kingman MST Lv					2 45	5 15		7 45	10 36
									Lv Prescott " Lv									10 06
									Ar PHOENIX MST Lv	7 48			10 30	1 30	4 00	4 30	6 30	9 33
6 10										7 15			12 00					9 00
6 43																		
7 16																		
7 46	2 03																	

PHOENIX / LAS VEGAS — LOS ANGELES

441	411	401	221	311	403	223	415	405	315	407	417	419	225	421	FLIGHT NUMBER	222	410	312	402	224	412	404	406	414	314	408	226	416	420	440	
			7 00	8 30		12 45			3 40				6 45		Lv PHOENIX MST Ar	10 13		10 51		2 05					8 20		10 20				
			7 56			1 41							7 41		Lv Yuma MST Lv	9 22				1 14						9 29					
			8 31			2 16							8 16		Lv El Centro PDT Lv	8 54				12 46						9 01					
			9 08			2 53							8 53		Lv SAN DIEGO " Lv	8 16				12 01						8 16					
			9 42			3 27							9 27		Lv Santa Ana-Laguna Beach " Lv	7 42				11 27						7 42					
				9 20					4 30						Lv Blythe " Lv			10 04							7 33						
				9 59					5 09						Lv Palm Springs-Indio " Lv			9 26							6 55						
															Lv LAS VEGAS PDT Ar		9 21		10 55		1 08	2 55	5 40	6 51		8 10		9 53	10 35	11 30	
															Lv Apple Valley " Lv					12 23											
															Lv Riverside " Lv					11 58											
															Lv Ontario " Lv																
															Ar LOS ANGELES (Int'l) PDT Lv	7 15	8 00	8 30	9 45	11 00	11 30	1 45	4 30	5 30	6 00	7 00	7 15	8 15	9 25	10 20	
4 30	6 20	8 00			12 00		3 00	4 00		5 00	6 15	7 20																			
	7 08																														
	7 34																														
5 40	7 57	9 10	10 05	10 49	1 10	3 50	4 20	5 10	6 00	6 10	7 35	8 57	9 50	12 10																	

All flights operate daily except as otherwise noted

LEGEND
MST—Mountain Standard Time
PDT—Pacific Daylight Saving Time
AM—Light Face
PM—Bold Face

Todos los vuelos operan diariamente con excepción de los anotados en otra forma

LEYENDA
MST—Hora Standard De Las Montañas
PDT—Hora de Verano del Pacífico
AM—Línea Clara
PM—Línea Oscura



ROUND TRIPS DAILY

Between LOS ANGELES and LAS VEGAS

PASAJES REDONDOS entre

Los Angeles y Las Vegas **DIARIAMENTE**